

земліжтѣ ни едвѣмъ може да достигне за прехранѣжтѣ на единъ само чловѣкъ; и понеже Марійка е вече на възраст (тя влиза вече въ шестнадесѣтжтѣ си годинѣ), то треба и тя да прави както другитѣ, да печели хлѣбѣтъ си и да помага на бѣднѣжтѣ си майкѣ.

— Бабо Гиллето, каза старыйтъ земледѣлецъ, ако петдесѣтъ само франка стигаха да ви облекчатъ отъ страданіята ви и да ви избавятъ отъ неудоволствіето ви да испратите на далечъ чадото ви, наистинѣ, азъ бихъ ви ги намѣрилъ, при всичко чи 50 франка за чловѣцы като насъ е едно количество доста значително. Но въ всяко нѣщо треба да ся допытваме толкозъ до разумѣтъ колкото и до пріятелството. Спасеніето ви отъ бѣдностьтѣ презъ тѣзи зимѣ не ще може да бѣде спасеніето ви и отъ бѣднѣжтѣ бѣдность, и колкото повече дѣщеря ви ще ся бави въ рѣшеніето си да ся залови о единъ работѣ, толкозъ ще ви бѣде и на двѣтъ мѣчно да ся раздѣлите една отъ другѣ. Марійка е вече голѣма и силна, а нѣма работѣ при васъ. Тя така могла бы да навикне и на лѣннѣвостьтѣ.

— О, за това азъ нѣмамъ никакѣвъ страхъ, каза Гиллета. Марійка е мѣжественна като една богата дѣщеря, която стои та надзирава единъ голѣмъ работѣ. Тя никога не стои нито единъ минутѣ съ кръстосаны рѣцѣ, и когато нѣмамы